

DIWA

Ölfreigabeliste

Ölwechselintervall 180 000 km

2019-02-14

150.01452413de, Schutzklasse 0: offen

Diese Ölfreigabeliste ist nicht für Nordamerika gültig

→ VTI-DIWA-Service Bulletin 013 und 118

Diese Ölfreigabeliste ist nicht für Südamerika gültig

Kontakt

Voith Group

St. Poeltener Str. 43

89522 Heidenheim, Germany

Contact:

Phone +49 7321 37-4152

diwa@voith.com

www.voith.com

Dieses Dokument beschreibt den
technischen Stand des Produktes zum
Redaktionsschluss am 2019-02-14.

Copyright © by
Voith SE & Co. KG

Dieses Dokument ist urheberrechtlich
geschützt. Es darf ohne schriftliche
Genehmigung des Herausgebers weder
als Ganzes noch in Teilen übersetzt,
mechanisch oder elektronisch
vervielfältigt oder Dritten überlassen
werden.

Dokumentänderungs-Historie

Revision Nr.	Autor	Datum	Grund der Revision / Inhalt der Revision
4.0	kasg	2019-02-14	Aktualisiert: Liste der zugelassenen Öle

Inhalt

Kapitel 1	Ölfreigabeliste	1-1
<hr/>		
1.1	Ölwechselintervall bis 180 000 km	1-2
1.2	Nicht mehr produzierte Getriebeöle für Ölwechselintervall bis 180 000 km	1-3

1 Ölfreigabeliste

Hinweis



Die Ölfreigabeliste wird laufend aktualisiert.

Bei jeder Aktualisierung der Ölfreigabeliste wird die Versionsnummer um 1 erhöht. Es ist nur die Ölfreigabeliste mit dem höchsten Index gültig. Alle vorherigen Versionen der Ölfreigabeliste sind nicht mehr gültig.

Die aktuelle und verbindliche Ölfreigabeliste finden Sie im **Voith Service Information System DIWA** oder unter folgendem Link:

www.voith.com/brochures/150.014524xx

Sollten Sie keinen Internetzugang haben, dann wenden Sie sich bitte direkt an unseren Support oder die jeweilige Voith Landesvertretung.



2AZ_9002

Fig. 1-1 QR-Code zur aktuellen Ölfreigabeliste

1.1 Ölwechselintervall bis 180 000 km

Für Voith-DIWA-Getriebe der Typen DIWA.5 und DIWA.6

Freigegebene Getriebeöle für verlängerte Ölwechselintervalle bis maximal 180 000 km
→ Wartungshandbuch 150.000246xx (DIWA.5) und 150.010501xx (DIWA.6), Kap. 3.1.2 „Öl und Ölfilter wechseln“

Für Voith-DIWA-Getriebe der Typen DIWA.0, DIWA.1, DIWA.2, DIWA.3, DIWA.3E

Diese Getriebeöle dürfen bei den Getriebetypen DIWA.0, DIWA.1, DIWA.2, DIWA.3 und DIWA.3E nur für einen Ölwechselintervall von 120 000 km verwendet werden.

Für Voith-DIWA-Getriebe der Typen 502-2 mit Lamelle und 502-3 mit Lamelle

Diese Getriebeöle dürfen bei den Getriebetypen 502-2 mit Lamelle und 502-3 mit Lamelle nur für einen Ölwechselintervall von 60 000 km verwendet werden.

Hersteller	Produktname
Bucher AG	MOTOREX ATF VZ
FUCHS PETROLUB SE	FUCHS PENTOSIN ATF 1 FUCHS TITAN ATF 1 TITAN ATF 5500
Kuwait Petroleum	Q8 Auto 15 V
Paz Lubricants & Chemicals	PAZ ULTRA HD ATF
Petro-Canada Lubricants	Duradrive HD Long Drain ATF
Repsol Lubricantes y Especialidades S.A.	Repsol Matic Sintetico
Shell International Petroleum Company	Shell Spirax S6 ATF VM PLUS
Sinopec Lubricant C., LTD.	SINOPEC GREATWALL Synthetic ATF HD
Voith Österreich VTFK	Voith DIWA Longlife
Voith Turbo s.r.l.	Voith Liquid Green Plus

1.2 Nicht mehr produzierte Getriebeöle für Ölwechselintervall bis 180 000 km

Nachfolgend aufgeführte Getriebeöle waren gemäß früheren Ausgaben der Ölfreigabeliste von Voith freigegeben. Sie wurden jedoch von der Liste entfernt, da diese Getriebeöle nicht mehr in der ursprünglich freigegebenen Version hergestellt bzw. vertrieben werden.

Restbestände können bis zu den in der Tabelle angegebenen Zeitpunkten aufgebraucht werden.

Hersteller	Produktname	Aufbrauchen bis
-	-	-

Voith Group

St. Poeltener Str. 43

89522 Heidenheim, Germany

Contact:

Phone +49 7321 37-4152

diwa@voith.com

www.voith.com

VOITH
Engineered Reliability